

Exo

Chapter 11

English Interlinear

Reference: American Standard Version

פֶּרַעַה Pharaoh H6547	עַל־ upon-	אָבִיא I-will-bring H0935	אֶחָד one H0259	נִגַּע plague H5061	עוֹד yet H5750	מֹשֶׁה Moses H4872	אֶל־ to-	יְהוָה YHWH H3068	וַיֹּאמֶר and-said H0559	1
כֻּלָּהּ completely H3617	כִּשְׁלִיחוֹ when-he-sends H7971	מִזֶּה from-here H2088	אֲתֶכֶם you H0853	יִשְׁלַח he-will-send H7971	כֵּן so	אַחֲרָיִךְ after-	מִצְרַיִם Egypt H4714	וְעַל־ and-upon-		
				מִזֶּה: from-here H2088	אֲתֶכֶם you H0853	יִנְרֶשׁ he-will-drive-out H1644	גֵּרֶשׁ driving-out H1644			

And Jehovah said unto Moses, Yet one plague more will I bring upon Pharaoh, and upon Egypt; afterwards he will let you go hence: when he shall let you go, he shall surely thrust you out hence altogether.

רֵעֵהוּ his-neighbor H7453	מֵאֵת from-	אִישׁ a-man H0376	וַיִּשְׁאַלּוּ and-let-them-ask H7592	הָעָם the-people	בְּאָזְנֵי in-ears-of H0241	נֹא please H4994	דַּבֵּר־ speak-		2	
		וּכְלֵי and-articles-of H3627	כֶּסֶף silver H3701	כְּלֵי־ articles-of-	רֵעוּתָהּ her-neighbor H7468	מֵאֵת from-	וְאִשָּׁה and-a-woman H0802			
		זָהָב: gold H2091								

Speak now in the ears of the people, and let them ask every man of his neighbor, and every woman of her neighbor, jewels of silver, and jewels of gold.

מֹשֶׁה Moses H4872	הָאִישׁ the-man H0376	וְגַם also H1571	מִצְרַיִם Egypt H4713	בְּעֵינֵי in-eyes-of	הָעָם the-people	חֵן favor H2580	אֶת־ -	יְהוָה YHWH H3068	וַיִּתֵּן and-gave H5414	3
הָעָם: the-people	וּבְעֵינֵי and-in-eyes-of	פֶּרַעַה Pharaoh H6547	עֲבָדָיִךְ servants-of-	בְּעֵינֵי in-eyes-of	מִצְרַיִם Egypt H4714	בְּאַרְצוֹ in-land-of H0776	מְאֹד very H3966	גָּדוֹל great		

ד

-

And Jehovah gave the people favor in the sight of the Egyptians. Moreover the man Moses was very great in the land of Egypt, in the sight of Pharaoh's servants, and in the sight of the people.

יֹוצֵא going-out H3318	אֲנִי I H0589	הַלַּיְלָה the-night H3915	כְּחֻצַּת about-midnight H2676	יְהוָה YHWH H3068	אָמַר said H0559	כֹּה thus H3541	מֹשֶׁה Moses H4872	וַיֹּאמֶר and-said H0559	4	
						מִצְרַיִם: Egypt H4714	בְּתוֹךְ in-midst-of H8432			

And Moses said, Thus saith Jehovah, About midnight will I go out into the midst of Egypt:

הַיֹּשֵׁב פַּרְעֹה מִבְּכֹרֵי מִצְרַיִם בְּאֶרֶץ בְּכֹרֶת כָּל- וּמֵת
 the-one-sitting Pharaoh from-firstborn-of Egypt in-land-of firstborn every- and-will-die
[H3427](#) [H6547](#) [H1060](#) [H4714](#) [H0776](#) [H1060](#) [H3605](#) [H4191](#)

וְכָל הַרְתָּוּם אַחַר אֲשֶׁר תִּשְׁפָּחָה בְּכֹרֶת עַד כִּסְאוֹ עַל-
 and-every the-millstones behind who the-maidservant firstborn-of unto his-throne upon-
[H3605](#) [H7347](#) [H8198](#) [H1060](#) [H5704](#) [H3678](#)

בְּהֵמָה: בְּכֹרֶת
 beast firstborn-of
[H0929](#) [H1060](#)

and all the first-born in the land of Egypt shall die, from the first-born of Pharaoh that sitteth upon his throne, even unto the first-born of the maid-servant that is behind the mill; and all the first-born of cattle.

וְהִיְתָה צַעֲקָה גְּדֹלָה בְּכָל- אֶרֶץ מִצְרַיִם אֲשֶׁר כְּמֹהוּ לֹא נִהְיְתָה
 and-there-will-be a-cry great in-all- land-of Egypt which like-it not has-been
[H1961](#) [H6818](#) [H1961](#) [H3605](#) [H0776](#) [H4714](#) [H3644](#) [H3808](#) [H1961](#)

וְכִמּוֹהוּ לֹא תִּסְרַף:
 and-like-it not will-be-again
[H3644](#) [H3808](#) [H3254](#)

And there shall be a great cry throughout all the land of Egypt, such as there hath not been, nor shall be any more.

וְהַיְתָה בְּנֵי יִשְׂרָאֵל לֹא יַחַרְצֵן כְּלָבִים לְשׁוֹנוֹ לְמַאִישׁ וְעַד-
 and-to-all sons-of Israel not will-sharpen- a-dog his-tongue against-man and-unto-
[H3605](#) [H3478](#) [H3808](#) [H2782](#) [H3611](#) [H3956](#) [H0376](#) [H5704](#)

בְּהֵמָה לְמַעַן תְּדַעוּן אֲשֶׁר יַבְלֶהָ יְהוָה בֵּין מִצְרַיִם וּבֵין
 beast so-that you-will-know that distinguishes YHWH between Egypt and-between
[H0929](#) [H4616](#) [H3045](#) [H6395](#) [H3068](#) [H0996](#) [H4714](#) [H0996](#)

יִשְׂרָאֵל:
 Israel
[H3478](#)

But against any of the children of Israel shall not a dog move his tongue, against man or beast: that ye may know how that Jehovah doth make a distinction between the Egyptians and Israel.

וְיָרְדוּ כָּל- עַבְדֵיךָ אֵלֶיךָ אֵלַי וְהִשְׁתַּחֲוּוּ- לִי לְאֹמַר
 and-will-come-down all- your-servants these to-me and-will-bow-down- to-me saying
[H3381](#) [H3605](#) [H5650](#) [H0428](#) [H0413](#) [H7812](#) [H0559](#)

צֵא אַתָּה וְכָל- הָעָם אֲשֶׁר- בְּרַגְלֶיךָ וְאַחֲרָי- כֵּן אֵצֶא
 go-out you and-all- the-people who- at-your-feet and-after- so I-will-go-out
[H3318](#) [H3605](#) [H7272](#) [H3318](#)

וַיֵּצֵא מֵעִם- פַּרְעֹה בְּחַרְרִי- אַף:
 and-he-went-out from-with- Pharaoh in-heat-of- anger
[H3318](#) [H6547](#) [H2750](#) [H0639](#)

And all these thy servants shall come down unto me, and bow down themselves unto me, saying, Get thee out, and all the people that follow thee: and after that I will go out. And he went out from Pharaoh in hot anger.

וַיֹּאמֶר יְהוָה אֶל- מֹשֶׁה לֹא- יִשְׁמַע אֵלֶיכֶם פַּרְעֹה לְמַעַן רְבוֹת
 and-said YHWH to- Moses not- will-listen to-you Pharaoh so-that multiplying
[H0559](#) [H3068](#) [H0413](#) [H4872](#) [H3808](#) [H8085](#) [H0413](#) [H6547](#) [H4616](#)

מִוִּפְתֵי בְּאֶרֶץ מִצְרַיִם:
 my-wonders in-land-of Egypt
[H4159](#) [H0776](#) [H4714](#)

And Jehovah said unto Moses, Pharaoh will not hearken unto you; that my wonders may be multiplied in the land of Egypt.

פַּרְעֹה	לִפְנֵי	הָאֵלֶּה	הַמִּפְתִּים	כָּל-	אֶת-	עָשׂוּ	וְאֶהְרֹן	וּמֹשֶׁה	10
Pharaoh	before	the-these	the-wonders	all-	-	did	and-Aaron	and-Moses	
H6547	H6440	H0428	H4159	H3605	H0853		H0175	H4872	
יִשְׂרָאֵל	בְּנֵי-	אֶת-	שָׁלַח	וְלֹא-	פַרְעֹה	לֵב	אֶת-	יְהוָה	וַיַּחְזֶק
Israel	sons-of-	-	he-sent	and-not-	Pharaoh	heart-of	-	YHWH	and-hardened
H3478		H0853	H7971	H3808	H6547		H0853	H3068	H2388
								מֵאֶרְצוֹ:	
								-	from-his-land
									H0776

And Moses and Aaron did all these wonders before Pharaoh: and Jehovah hardened Pharaoh's heart, and he did not let the children of Israel go out of his land.